

Enformaziuns y Aodanzas

AODANZES: Döt le bun, sanité y benedisciun a
Frieda Comploi *14.08.1929

y a düc chi co à santennom y complësc i agn cöst'edema



La comunité d'Al Plan ti aoda
döt le bun, sanité y benedisciun ai geniturs
Stefan Ellecosta y Michaela Maneschg
por la nasciüda dai mituns **PAUL Y ANJA**.

Grup Franz Xaver: Al vën reingrazié düc chi co à cumpré val' pal marcé o co à fat na spënorä. Al è gnü ete na soma de 950,00€. De chisc ti an èl gnü dé ennant 500,00€ al'assoziazium "Helfen ohne Grenzen". I atri è gnüs motüs da na pert por podëi daidé canche al è debojügn y por cumpré dô patüc sön le marcé solidal.

Seniorenclub: Le Seniorenclub Mareo fej por Santa Maria dal Ciöf endô strausc de erbes de medejina, co gnarà dës ca en la festa de Santa Maria, por na spënorä de bona man, co va a fin de bën. Düc i senioren è enviës y periës da arjigné de chisc strausc y da i porté ala gran mëssa a benedi.

Avis: Le Sorvisc ai Jogn lascia alessëi che l'ofize a Picolin sarà slüt dai 12 ai 17 d'agost.

Conzert/1: L'assoziazium Badiamusica enviëia al conzert dal grup de tlarinec "Sforzato" da Desproch, en dëdölönesc ai 13 d'agost ales 21:00, te dljia d'Al Plan. Ai sona musica classica, dla epoca romantica y musica contemporana. Sön le repertore ài en pert inçe tòc che ai à scrit enstësc.

Conzert/2: En sabeda ai 17 d'agost ales 21:00 vëgnel tignì sö La Val, te salf dles manifestaziuns, en conzert olache al sonarà l'Orchestra Val Badia y Angela Palfrader.

Das Thema des Schulaufsatzes lautet:
Wenn ich Manager bin. Alle schreiben eifrig, nur Tobias sitzt mit verschränkten Armen da und schaut zum Fenster hinaus. „Warum schreibst du denn nichts?“, fragt der Lehrer. „Ich warte auf meine Sekretärin.“

Der fünfjährige Peter kommt zu seinem Vater und erklärt ernsthaft: „Du, Papi, ich will Oma heiraten!“ – „Was, Oma? Ja, glaubst du denn, dass ich dir erlaube, meine Mutter zu heiraten!“ – „Warum nicht? Du hast ja auch meine Mutter geheiratet.“

Impressum: Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo.
Telefönn y fax de calogna: 0474 501006. Radio Ploania: MhZ 93,00
Comunicaziuns - čina al dëdmesaledema sëra - da mené a: Pablo Palfrader
Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com
Download plata: www.comun.mareo.bz.it o inçe www.valbadiaonline.it



Ploania
d'Al Plan
de Mareo

La plata de Ploania

E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com - Radio: 93,00 MhZ

19. Domëgna dal ann C, ai 11.08.13 - nr. 37

Redaziun: Angela Zingerle, Pablo Palfrader, Margot Pisching, Jan Obwegs

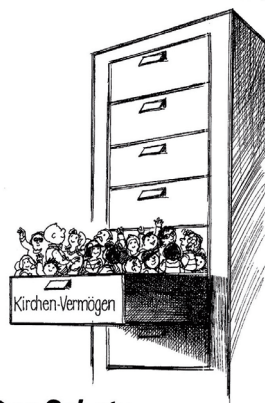
Venede osc avëi!

Luca, 12, 32 - 48

³²No te temëi, tò picio pastorëc!

Deache osc Pere s'à tut dant de ves dè le rëgn. ³³Venede osc avëi, y dedi le davagn ai püri! Fajësse tacuins co ne se scherza nia. Arjignësse en tesur co ne vën nia mënder tal cì, olache degün loter ne le ciafa y degüna terma ne le mangia sö. ³⁴Deache, olach'al è osc tesur, enlò è inçe osc cör. ³⁵No se despiede osta centöna, y lascede verde ostes löms.

³⁶Sëise desco chi co aspeta so patrün, co vën a čiasa dala noza, y co ti daür pornanch'al tlocherëia. **Parora dal Signur.**
- **Lalt a té, Gejü Crist!**



**Der Schatz
der Kirche sind
die Menschen.**

Decalogo della quotidianità

Solo per oggi, cercherò di vivere alla giornata, senza voler risolvere il problema della mia vita tutto in una volta.

Solo per oggi, avrò la massima cura del mio aspetto: vestirò con sobrietà; non alzerò la voce; sarò cortese nei modi; non criticherò nessuno; non pretenderò di migliorare o disciplinare nessuno tranne me stesso.

Solo per oggi, sarò felice nella certezza che sono stato creato per essere felice non solo nell'altro mondo, ma anche in questo.

Solo per oggi, mi adatterò alle circostanze, senza pretendere che le circostanze si adattino ai miei desideri.

Solo per oggi, dedicherò dieci minuti del mio tempo a qualche lettura buona, ricordando che come il cibo è necessario alla vita del corpo, così la buona lettura è necessaria alla vita dell'anima.

Solo per oggi, compirò una buona azione e non lo dirò a nessuno.

Solo per oggi, farò almeno una cosa che non desidero fare, e se mi sentirò offeso nei miei sentimenti, farò in modo che nessuno se ne accorga.

Solo per oggi, mi farò un programma: forse non lo seguirò a puntino, ma lo farò. E mi guarderò da due malanni: la fretta e l'indecisione.

Solo per oggi, crederò fermamente, nonostante le apparenze, che la buona provvidenza di Dio si occupa di me come di nessun altro esistente al mondo.

Solo per oggi, non avrò timori. In modo particolare non avrò paura di godere di ciò che è bello e di credere alla bontà.

Posso ben fare, per dodici ore, ciò che mi sgomenterebbe se pensassi di doverlo fare per tutta la vita. (Papa Giovanni XXIII)

Domëgna: 11.08.2013 XIX° Domëgna dal ann liturgich "C"

Oferta por i bojügns dla Ploania



9.30: Funziun dla Domëgna

10.00: S.M. pro popolo por dōta la Ploania

Benedisciun dal tomp

14.00: Bato de Paul y Anja

18.00: S.M. por +nt Vijo Agreiter, Antersi

S.M. por +nc' de Fam. Prousch y Perathoner

S.M. por +nta Marta Obojes, Gorghe

S.M. por +nta Angela Erlacher mar. Erlacher

Lön. 12.08.

Mem. de Sa. Franzisca de Chantal, Sa. Rade Gund

7.30: S.M. dō int. de Maneschg Traudl y Sonja

S.M. en onur de S. Ojöp da Oies por vis y +nc'
de Fam. Erlacher Heinele y Edeltraud

S.M. por +nta Grunser-Huber Maria, Gran Pré

Dédol. 13.08.

Feria dla 19. edema: S.ponzamus, S.Ciascian

Vijita te dljia y te cortina

Dédem. 14.08

Mem. de S. Maximilian Kolbe, S. Meinhard

18.00: S.M. por +nc' Pitscheider y sü 4 jormagn

S.M. aniv. por +nt Comploi Tone dal Tabach

S.M. por +nc' Riccardo y Caterina Frenademez

S.M. por +nc' Comploi Rita y Canzio de Mano

Jöbia 15.08.

Solenité de Santa Maria dai Ciöf

Oferta por i bojügns dla Ploania

9.30: Proa dal Cor de Dljia

10.00 S.M. en onur de Santa Maria tuta sö al ci

Benedisciun dai ciöf y erbes de medejina

18.00: S.M. por +nt Dalla Santa Raimondo

S.M. por +nc' dal Medo

S.M. por +nc' amîsc

S.M. por +nc' D'Amico Carlo y Monti Pia

Vëndr. 16.08.

Feria dla 19. edema: S.Stefo de Ungarn, S. Roch

7.30: S.M. por +nt Tone Obwegs, Garsun

S.M. por +nta Alberti Laura

S.M. en reng. ales Püres Animes y Agni Custodi

S.M. por +nc' Fred y Elena Wieler

15.00: Ora de adoraziun y oraziun

Sab. 17.08.

Sancta Maria in sabato: feria dla 19. edema: S. Iazint

17.00: Poscibilité da se pissié

18.00: S.M. por +nt Oswald Erlacher, Ciapolere

S.M. por +nta Leverone Anna Agnese

S.M. por +nc' Carlo y Anita Dragotto

S.M. por +ntes sorus Comploi de Mano

Domëgna 18.08.2013: XX° Domëgna dal ann Liturgich "C"

Oferta por i bojügns dla Dljia



9.30: Funziun dla domëgna: Corona

10.00: S.M. pro popolo por dōta la Ploania

Benedisciun dal tomp

18.00: S.M. aniv. por +nt Tone Kaneider, Andram

S.M. por +nt Giuseppe Pescoller, Joblêre-Ras

S.M. por +nt Franz Huber, Plazores

M. H. Olbertz

Sich öffnen



- nicht sich verschließen

„Die Kirche ist aufgerufen, aus sich selbst herauszugehen, an die Ränder zu gehen, nicht nur geografisch, auch an die Ränder der menschlichen Existenz ... Wenn die Kirche nicht aus sich selbst heraustritt zur Evangelisierung, kümmert sie sich nur um sich selbst und wird dann krank ... Die Krankheiten, die sich im Laufe der Zeit in den kirchlichen Institutionen entwickelt haben, haben ihre Wurzeln in dieser Selbstbezogenheit, eine Art theologischer Narzissmus.“

Erzbischof Jorge Mario Kardinal Bergoglio im Vorkonklave vor seiner Wahl zu Papst Franziskus



*Du, Maria, meine Mutter,
darf ich es wagen, dein Lob zu
singen? Du lächelst über mich? Über
die Einfalt deines Kindes, das dir
immer neue Lieder anstimmen will?*

Dom Helder Camara

MARIA, LA PERFETTA CREDENTE



In Maria, che celebriamo in modo speciale nella Solennità dell'Assunzione, ci troviamo di fronte alla perfetta credente. Maria accoglie il Verbo di Dio che in lei assume l'esistenza umana...come una madre accoglie la vita.

Maria ci insegna a custodire, a non perdere la Parola che è Gesù. Maria pone Dio al primo posto nella sua vita.

Maria ci insegna ad essere presenti con tutto noi stessi nella relazione con Dio.

Maria ha accolto la Parola per generarla alla vita. Lei ha donato Gesù a tutti noi.

Maria loda Dio nel Magnificat per tutto quanto ha operato in lei e nella storia della salvezza.

Sorvisc dai Ministronć

Lönesc 12/08 (07:30h): Dédemesaledema 14/08 (18:00h): Vëndres 16/08 (07:30h): David y Sara Doria; **Jöbia 15/08 Santa Maria dal Ciöf (10.00h):** Melanie y Jasmin Ties, Filippo, Rebecca y Susanna Kastlunger, Catarina Frenner; **Jöbia 15/08 Santa Maria dal Ciöf (18.00h):** Jan y Anna Trebo, Luca y Lisa Comploi, Samuel Kastlunger, Alex Rubatscher; **Sabeda 17/08 (18.00h):** Anita y Daniel Comploi, Julia y Matio Erlacher, Angelo Marku, Natalie Obojes; **Domëgna 18/08 (10.00h):** Martina, Miriam, Alessia y Mike Kaneider, Max Maneschg, Simon Obwegs; **Domëgna 18/08 (18.00h):** Simone Crusafio, Matteo Sotrovisch, Alexa, Elena y Karen Ties, Max Palfrader

